essentiel b

Notice d'utilisation
User guide
Bedienungsanleitung
Gebruiksaanwijzing

Souris ergonomique verticale
Vertical ergonomic mouse
Ergonomische vertikale Maus
Verticale ergonomische muis

EB_VM-12-SF



Vous venez d'acquérir un produit de la marque Essentiel B et nous vous en remercions. Nous apportons un soin tout particulier à la **FIABILITÉ**, à la **FACILITÉ D'USAGE** et au **DESIGN** de nos produits. Nous espérons que cette souris optique vous donnera entière satisfaction.

Consignes d'utilisation

AVANT D'UTILISER L'APPAREIL POUR LA PREMIÈRE FOIS, VEUILLEZ LIRE ATTENTIVEMENT CES CONSIGNES DE SÉCURITÉ ET CONSERVEZ-LES POUR VOUS Y RÉFÉRER ULTÉRIEUREMENT.

Précautions

- Essentiel B n'est pas responsable des dommages (tels que la perte de données) ou des blessures causés par l'utilisation de ce produit.
- Cette souris est conçue pour une utilisation en intérieur avec un ordinateur disposant d'un port USB.
- N'essayez jamais de démonter, modifier, ajuster ou réparer la souris.
- Ne placez pas la souris près d'une fenêtre où elle serait directement exposée à la lumière du soleil.
- Ne placez pas la souris dans des lieux où elle serait exposée à des éclaboussures d'eau, à l'humidité ou à une chaleur extrême.
- Ne l'utilisez pas avec des mains mouillées.

- Ne placez pas d'objets lourds sur la souris.
- Surveillez les enfants pour vous assurer qu'ils ne jouent pas avec la souris.
- Nettoyez la surface extérieure de la souris en l'essuyant avec une solution nettoyante douce. Assurez-vous qu'aucun liquide ne pénètre dans la souris.
- N'utilisez aucun solvant, comme de l'essence ou de l'alcool, ni aucun produit ou éponge abrasifs pour le nettoyage.
- Manipulez la souris avec précaution.
- Évitez les chocs ou les vibrations excessifs.
- Votre appareil émet et reçoit des fréquences radio autour de 2,4 GHz. Ces émissions peuvent perturber le fonctionnement d'autres appareils électriques. Pour éviter les accidents, retirez le récepteur USB de l'ordinateur lorsque vous vous trouvez dans les endroits suivants :
  - des lieux où se trouvent des gaz inflammables, dans un hôpital, un train, un avion ou une station-service ;
  - près de portes automatiques ou d'alarmes incendie.
- Si vous êtes équipé d'un stimulateur cardiaque ou d'une autre prothèse, demandez conseil à votre médecin.
- Le récepteur USB fonctionne dans un rayon d'environ 10 mètres. La portée de communication peut varier si des obstacles tels qu'une personne, du métal, un mur, etc. sont placés entre la souris et le récepteur USB ou s'il y a d'autres appareils électromagnétiques à proximité.
- **Ne dirigez jamais le capteur optique sous la souris vers les yeux d'une personne, afin d'éviter toute blessure.**

Recyclage des piles



- Ne jetez pas les piles avec les ordures ménagères. Afin de préserver l'environnement, éliminez les piles conformément à la réglementation en vigueur.
- Ne rechargez pas les piles, ne les démontez pas et ne les jetez pas au feu.
- Ne les exposez pas à des températures élevées ou à la lumière directe du soleil.
- Ne les incinérez pas.

Ergonomie

Les mouvements répétitifs, surtout s'ils impliquent les mêmes groupes musculaires et articulaires, peuvent entraîner des troubles musculo-squelettiques tels que le syndrome LMR (lésions dues aux mouvements répétitifs). Les symptômes typiques sont une douleur dans les doigts, le poignet, le coude ou le cou. Afin de prévenir de tels symptômes, nous vous conseillons :

- D'organiser votre poste de travail de façon ergonomique.
- De positionner le clavier et la souris de manière à ce que vos bras et vos poignets soient positionnés latéralement par rapport à votre corps à un angle de 90 degrés et étendus.
- De faire de petites pauses régulières pour étirer vos poignets, vos bras et vos épaules.
- De vous assurer que vos pieds sont bien à plat sur le sol et que votre dos est droit et soutenu.

Votre produit

Contenu de la boîte

- 1 souris optique
- 1 récepteur USB
- 1 notice d'utilisation

Configuration minimale requise

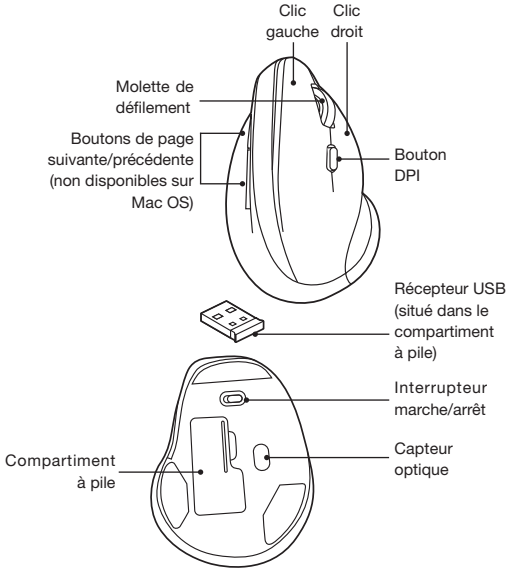
- Windows XP et version ultérieures
- Mac OS X ou (supérieur à 10.4)
- 1 port USB libre

Caractéristiques techniques

- Souris optique sans fil 2,4 GHz
- Gamme de fréquences : 2 402 - 2 480 MHz
- Puissance émise : <2,5 mW
- Position naturelle de la main
- Boutons gauche, droite, Boutons de page suivante/précédente (non disponibles sur Mac OS), / Molette (défilement + clic central)
- Sensibilité réglable : 1 600 / 2 100 / 2 400 DPI
- Interrupteur marche/arrêt
- Portée : jusqu'à 10 m
- Fonctionne avec 1 pile AA 1,5V (non fournie)
- Taille et poids – Souris: 112 x 77 x 71 mm, 110 g avec la pile AA

* Ce produit Essentiel B est compatible avec les marques citées (marques appartenant à des tiers n'ayant aucun lien avec Sourcing & Création).

Description de la souris

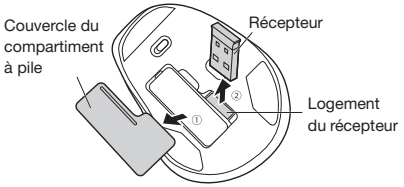


Installation de la souris

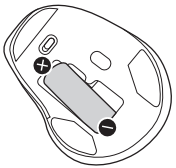
FR

Insertion de la pile

1. Assurez-vous que la souris est éteinte.
2. Ouvrez le compartiment à pile sous la souris.
3. Retirez le récepteur USB de son logement.



4. Insérez une pile AA (non fournie) dans le compartiment à pile (au-dessus de la languette de polarité en plastique), en vous assurant que la polarité correspond aux marques +/- dans le compartiment à pile.

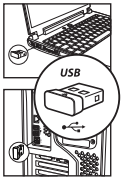


5. Replacez le couvercle.

Remplacez la pile lorsque le curseur n'est pas très réactif ou lorsque le voyant LED rouge du capteur optique ne s'allume pas.

Installation

1. Branchez le récepteur USB sur un port USB libre de votre ordinateur. Le système d'exploitation détecte automatiquement la souris.

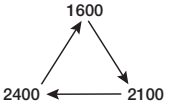


2. La bulle d'information « Nouveau matériel détecté » apparaît en bas à droite de votre écran. Votre souris est prête à l'emploi.
3. Réglez l'interrupteur Marche/Arrêt sur Marche (**On**).
4. La souris est prête à fonctionner immédiatement.

Si la souris n'est pas utilisée pendant un certain temps, elle entrera en mode veille. Appuyez simplement sur un bouton ou déplacez doucement la souris pour la réactiver.

Changement de sensibilité

La souris a 3 niveaux de sensibilité : 1600 / 2100 / 2400 DPI. Par défaut, la souris est réglée sur 1600 DPI.
Si vous souhaitez modifier la sensibilité de votre souris, appuyez sur le bouton DPI pour basculer entre les sensibilités.



Dépannage

Si la connexion entre le récepteur USB et la souris ne fonctionne plus, suivez ces étapes :

1. Assurez-vous que la pile est correctement insérée et qu'elle fonctionne.
2. Régler l'interrupteur marche/arrêt sur On. Appuyez simultanément sur la molette de défilement et sur le clic droit pendant 5 secondes pour débuter l'association. Le voyant rouge clignote pendant la recherche.
3. Insérez le récepteur USB dans un port USB de votre ordinateur.
4. La souris est prête à fonctionner immédiatement.

Lorsqu'elle est utilisée avec des produits Mac OS, les mouvements de défilement vers l'avant et vers l'arrière sont inversés. Pour changer de direction :

1. Dans le menu Apple, sélectionnez « Paramètres système actuels ».
2. Sélectionnez « Souris ».
3. Décochez la case de l'option « Sens de défilement : Naturel ».

Déclaration ue de conformité simplifiée

Le soussigné, Sourcing & Creation, déclare que l'équipement radio de la souris ergonomique verticale EB_VM-12-SF est conforme à la directive 2014/53/UE.

Le texte complet de la déclaration UE de conformité est disponible à l'adresse internet suivante :
https://www.boulanger.com/info/assistance

We would like to thank you for your recent purchase of an Essentiel B product. We pay particular attention to the **RELIABILITY**, **EASE OF USE** and **DESIGN** of our products. We hope you will be completely satisfied with this optical mouse.

Instructions for use

BEFORE USING THE DEVICE FOR THE FIRST TIME,
PLEASE READ THESE SAFETY INSTRUCTIONS CAREFULLY AND SAVE THEM FOR FUTURE REFERENCE.

Precautions

- Essentiel B is not responsible for any damage (such as loss of data) or injury caused by the use of this product.
- This mouse has been designed for indoor use with a USB port-equipped computer.
- Never attempt to disassemble, modify, adjust or repair the mouse.
- Do not place the mouse near a window where it will be exposed to direct sunlight.
- Do not place the mouse in areas where it will be exposed to splashing water, humidity or extreme heat.
- Do not use it with wet hands.
- Do not place heavy objects on the mouse.
- Supervise children to ensure they do not play with the mouse.

- Clean the outer surface of the mouse by wiping it over with a mild cleaning solution. Make sure that no liquid enters the mouse.
- Do not use any solvents, such as gasoline or alcohol, or any abrasive products or sponges to clean the device.
- Handle the mouse with care.
- Avoid excessive shock or vibration.
- Your device transmits and receives radio frequencies at around 2.4 GHz. These emissions can interfere with the operation of other electrical devices. To avoid accidents, remove the USB receiver from the computer when you are in the following places:
  - places where there are flammable gases, e.g. a hospital, train, plane or petrol station.
  - near automatic doors or fire alarms.
- If you have a pacemaker or other prosthesis, ask your doctor for advice.
- The USB receiver works within a radius of approx. 10 metres. The communication range may vary if obstacles, such as a person, metal, wall, etc. are placed between the mouse and the USB receiver, or if there are other electromagnetic devices nearby.
- **Never point the optical sensor - located underneath the mouse - at a person's eyes to avoid injury.**

Recycling the batteries



- Do not dispose of the batteries with household waste. To protect the environment, dispose of batteries in accordance with current regulations.
- Do not recharge the batteries, disassemble them or throw them into a fire.
- Do not expose them to high temperatures or direct sunlight.
- Do not incinerate them.

Ergonomics

Repetitive movements, especially if they involve the same muscle and joint groups, can lead to musculoskeletal disorders such as RSI (repetitive stain injury). Typical symptoms include pain in the fingers, wrist, elbow or neck. In order to prevent such symptoms, we recommend:

- Organising your workstation in an ergonomic way.
- Positioning the keyboard and mouse in such a way that your arms and wrists are positioned laterally to your body at a 90-degree angle and extended.
- Take regular short breaks to stretch your wrists, arms and shoulders.
- Make sure your feet are flat on the floor and your back is straight and supported.

Your product

Package contents

- 1 optical mouse
- 1 USB receiver
- 1x 1.5 V AA battery
- 1 user guide

Minimum system requirements

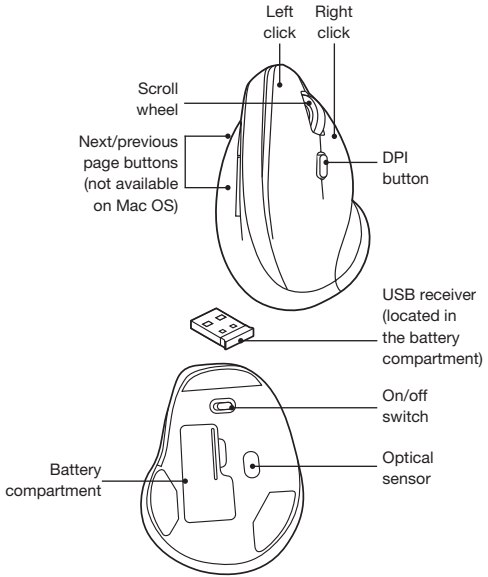
- Windows XP and later versions
- Mac OS X or (greater than 10.4)
- 1 free USB port

Technical features

- 2.4 GHz wireless optical mouse
- Frequency range: 2402 - 2480 MHz
- Emitted power: <2.5 mW
- Natural hand position
- Left and right buttons, next/previous page buttons (not available on Mac OS)/wheel (scroll + centre click)
- Adjustable sensitivity: 1600/2100/2400 DPI
- On/off switch
- Range: up to 10 m
- Works with 1x 1.5V AA battery (not provided)
- Size and weight - Mouse: 112 x 77 x 71 mm, 110 g with the AA battery

*This Essentiel B product is compatible with the indicated brands (those owned by third parties and not affiliated with Sourcing & Creation).

Mouse description

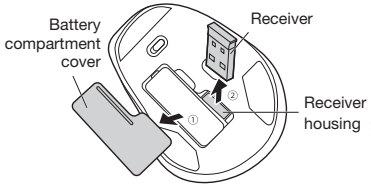


Mouse installation

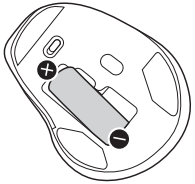
Inserting the battery

1. Make sure the mouse is turned off.
2. Open the battery compartment underneath the mouse.
3. Remove the USB receiver from its housing.

EN



4. Insert one AA battery (not provided) into the battery compartment (above the plastic polarity tab), making sure the polarity corresponds with the +/- marks indicated in the battery compartment.

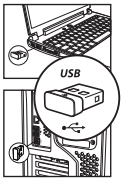


5. Replace the cover.

Replace the battery whenever the cursor becomes less responsive or the optical sensor's red LED indicator does not light up.

Installation

1. Connect the USB receiver to a free USB port on your computer. The operating system will automatically detect the mouse.

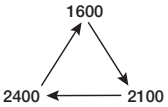


2. The “New hardware detected” information bubble will appear at the bottom right of your screen. Your mouse is now ready for use.
3. Set the on/off switch to **On**.
4. The mouse is ready for immediate use.

Whenever the mouse is not used for a certain period of time, it will enter sleep mode. Simply press a button or gently move the mouse to wake it up.

Changing the sensitivity

The mouse has 3 levels of sensitivity: 1600/2100/2400 DPI. By default, the mouse is set to 1600 DPI.
Should you wish to change your mouse’s sensitivity, press the DPI button to toggle between sensitivity levels.



Repair

If the connection between the USB receiver and the mouse no longer works, follow these steps:

1. Make sure the battery is inserted correctly and working.
2. Set the on/off switch to On. Press the scroll wheel, right-click at the same time for 5 seconds to enter the code matching state. The red indicator light flashes during code matching.
3. Insert the USB receiver into a USB port on your computer.
4. The mouse is ready for immediate use.

EN

When used with Mac OS products, the forward and backward scrolling movements are reversed. To change direction:

1. Select “Current System Settings” from the Apple menu.
2. Select “Mouse”.
3. Uncheck the box next to the “Scroll direction: Natural” option.

Simplified EU Declaration of Conformity

The undersigned, Sourcing & Creation, hereby declares that the radio equipment of the EB_VM-12-SF Vertical ergonomic mouse conforms with Directive 2014/53/EU.

The full text of the EU declaration of compliance is available at the following address:
https://www.boulanger.com/info/assistance

Sie haben ein Produkt der Marke Essentiel B erworben und wir danken Ihnen dafür. Besonderes Augenmerk legen wir auf **ZUVERLÄSSIGKEIT**, **BENUTZERFREUNDLICHKEIT** und **DESIGN** unserer Produkte. Wir hoffen, dass Sie mit der optischen Maus zufrieden sein werden.

Hinweise zur Benutzung

BEVOR SIE DAS GERÄT ZUM ERSTEN MAL VERWENDEN, LESEN SIE BITTE DIESE SICHERHEITSHINWEISE SORGFÄLTIG DURCH UND BEWAHREN SIE SIE FÜR DEN SPÄTEREN GEBRAUCH AUF.

Vorsichtsmaßnahmen

- Essentiel B haftet nicht für Schäden (z. B. Datenverlust) oder Verletzungen, die durch die Verwendung dieses Produkts verursacht werden.
- Diese Maus ist für den Gebrauch in Innenbereichen mit einem Computer mit USB-Anschluss konzipiert.
- Versuchen Sie niemals, die Maus zu zerlegen, zu modifizieren, anzupassen oder zu reparieren.
- Platzieren Sie die Maus nicht in der Nähe eines Fensters, wo sie direkt dem Sonnenlicht ausgesetzt wäre.
- Platzieren Sie die Maus nicht an Orte, an denen sie Wasserspritzern, Feuchtigkeit oder extremer Hitze ausgesetzt ist.

- Benutzen Sie die Maus nicht mit nassen Händen.
- Legen Sie keine schweren Gegenstände auf die Maus.
- Achten Sie darauf, dass Kinder nicht mit der Maus spielen.
- Reinigen Sie die Außenfläche der Maus, indem Sie sie mit einer milden Reinigungslösung abwischen. Stellen Sie sicher, dass keine Flüssigkeit in die Maus gelangt.
- Verwenden Sie zur Reinigung keine Lösungsmittel, wie z. B. Benzin oder Alkohol, oder Scheuermittel oder -schwämme.
- Gehen Sie mit der Maus um.
- Vermeiden Sie übermäßige Stöße oder Vibrationen.
- Ihr Gerät sendet und empfängt Funkfrequenzen um 2,4 GHz. Diese Emissionen können den Betrieb anderer Elektrogeräte stören. Um Unfälle zu vermeiden, entfernen Sie den USB-Empfänger aus dem Computer, wenn Sie sich an den folgenden Orten befinden:
  - Orte, an denen sich brennbare Gase befinden, in einem Krankenhaus, Zug, Flugzeug oder Tankstelle;
  - in der Nähe von Automatiktüren oder Feuermeldern.
- Wenn Sie einen Herzschrittmacher oder eine andere Prothese tragen, fragen Sie Ihren Arzt um Rat.
- Der USB-Empfänger arbeitet in einem Radius von etwa 10 Metern. Die Kommunikationsreichweite kann variieren, wenn Hindernisse wie eine Person, Metall, Wand usw. zwischen der Maus und dem USB-Empfänger platziert sind oder wenn sich andere elektromagnetische Geräte in der Nähe befinden.
- **Richten Sie den optischen Sensor unter der Maus niemals auf die Augen einer Person, um Verletzungen zu vermeiden.**

Batterie-Recycling



- Entsorgen Sie Batterien nicht im Hausmüll. Entsorgen Sie Batterien zum Schutz der Umwelt gemäß den geltenden Vorschriften.
- Batterien nicht aufladen, zerlegen oder ins Feuer werfen.
- Setzen Sie sie keinen hohen Temperaturen oder direkter Sonneneinstrahlung aus.
- Verbrennen Sie sie nicht.

Ergonomie

Sich wiederholende Bewegungen, insbesondere wenn sie die gleichen Muskel- und Gelenkgruppen betreffen, können zu Muskel-Skelett-Erkrankungen wie dem RSI-Syndrom („repetitive strain injuries“, d. h. Verletzungen durch sich wiederholende Belastung) führen. Typische Symptome sind Schmerzen in den Fingern, im Handgelenk, Ellenbogen oder Hals. Zur Vorbeugung solcher Symptome empfehlen wir Ihnen:

- Richten Sie Ihren Arbeitsplatz ergonomisch ein.
- Positionieren Sie Tastatur und Maus so, dass Ihre Arme und Handgelenke in einem 90-Grad-Winkel relativ zu Ihrem Körper seitlich positioniert und ausgestreckt sind.
- Legen Sie regelmäßig kleine Pausen ein, um Ihre Handgelenke, Arme und Schultern zu strecken.
- Vergewissern Sie sich, dass Ihre Füße flach auf dem Boden stehen und Ihr Rücken gerade und gestützt ist.

Ihr Produkt

Lieferumfang

- 1 optische Maus
- 1 USB-Empfänger
- 1 Bedienungsanleitung

Mindestanforderungen

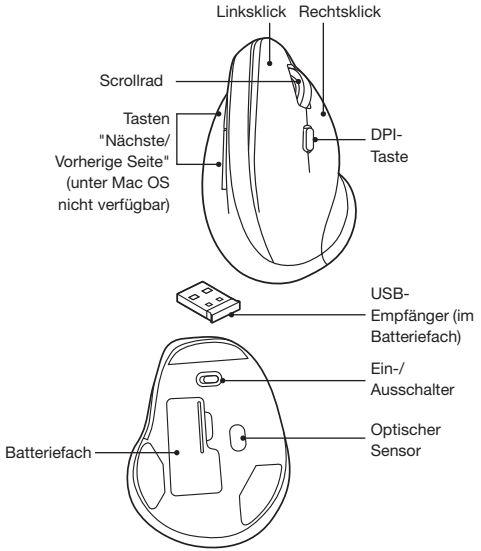
- Windows XP und neuere Versionen
- Mac OS X oder (höher als 10.4)
- 1 freier USB-Anschluss

Technische Daten

- Kabellose optische 2,4-GHz-Maus
- Frequenzbereich: 2.402 – 2.480 MHz
- Emittierte Leistung: <2,5 mW
- Natürliche Handposition
- Tasten links, rechts, nächste/vorherige Seite (nicht verfügbar unter Mac OS), / Scrollrad (Scrollen + Klicken in der Mitte)
- Einstellbare Empfindlichkeit: 1.600 / 2.100 / 2.400 DPI
- Ein-/Ausschalter
- Reichweite: bis zu 10 m
- Betrieb mit 1 x AA-Batterie 1,5V (nicht im Lieferumfang enthalten)
- Größe und Gewicht – Maus: 112 x 77 x 71 mm, 110 g mit der AA-Batterie

* Dieses Produkt von Essentiel B ist mit den genannten Marken kompatibel (Marken Dritter haben keine Verbindung zu Sourcing & Création).

Beschreibung der Maus

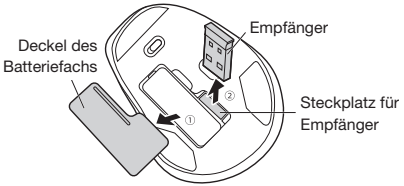


Installation der Maus

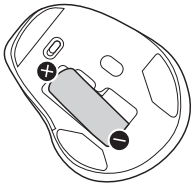
Einlegen der Batterie

1. Stellen Sie sicher, dass die Maus ausgeschaltet ist.
2. Öffnen Sie das Batteriefach unter der Maus.
3. Entnehmen Sie den USB-Empfänger von seinem Steckplatz.

DE



4. Legen Sie eine AA-Batterie (nicht mitgelieferte) in das Batteriefach (über der Kunststoff-Polaritätslasche) ein und stellen Sie dabei sicher, dass die Polarität mit den Markierungen +/- im Batteriefach übereinstimmt.

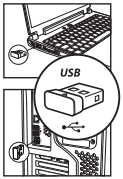


5. Setzen Sie den Deckel wieder auf.

Ersetzen Sie die Batterie, wenn der Cursor nicht mehr gut reagiert oder wenn die rote LED am optischen Sensor nicht mehr aufleuchtet.

Installation

1. Stecken Sie den USB-Empfänger in einen freien USB-Anschluss Ihres Computers. Das Betriebssystem erkennt die Maus automatisch.

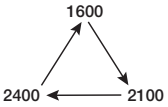


2. Die Information „Neue Hardware erkannt“ wird unten rechts auf dem Bildschirm angezeigt. Ihre Maus ist einsatzbereit.
3. Stellen Sie den Ein-/Ausschalter auf Ein (**On**).
4. Die Maus ist sofort einsatzbereit.

Wenn die Maus eine Weile nicht verwendet wird, wechselt sie in den Standby-Modus. Drücken Sie einfach eine Taste oder bewegen Sie die Maus leicht, um sie wieder einzuschalten.

Änderung der Empfindlichkeit

Die Maus hat 3 Empfindlichkeitsstufen: 1600 / 2100 / 2400 DPI. Standardmäßig ist die Maus auf 1600 DPI eingestellt.
Wenn Sie die Empfindlichkeit Ihrer Maus ändern möchten, drücken Sie die DPI-Taste, um zwischen den Empfindlichkeiten zu wechseln.



Fehlerbehebung

Wenn die Verbindung zwischen dem USB-Empfänger und der Maus nicht mehr funktioniert, gehen Sie folgendermaßen vor:

1. Stellen Sie sicher, dass die Batterie richtig eingelegt ist und funktioniert.
2. Stellen Sie den Ein/Aus-Schalter auf Ein. Drücken Sie das Scrollrad und klicken Sie gleichzeitig 5 Sekunden lang mit der rechten Maustaste, um den Codeabgleich zu starten. Die rote Anzeigeleuchte blinkt während des Codeabgleichs.
3. Stecken Sie den USB-Empfänger in einen USB-Anschluss Ihres Computers.
4. Die Maus ist sofort einsatzbereit.

Bei Verwendung mit Mac-OS-Produkten werden die Vorwärts- und Rückwärts-Scrollbewegungen umgekehrt. So ändern Sie die Richtung:

1. Wählen Sie im Apple-Menü „Aktuelle Systemeinstellungen“.
2. Wählen Sie „Maus“.
3. Deaktivieren Sie das Kontrollkästchen für die Option „Scrollrichtung: Natürlich“.

Vereinfachte EU-Konformitätserklärung

Der Unterzeichner, Sourcing & Création, erklärt, dass das Funkgerät der ergonomischen vertikalen Maus EB_VM-12-SF der Richtlinie 2014/53/EU entspricht.

Der vollständige Text der EU-Konformitätserklärung kann unter folgender Internetadresse eingesehen werden:
https://www.boulanger.com/info/assistance

Hartelijk dank voor het kopen van een product van het merk Essentiel B. Wij besteden bijzondere aandacht aan de **BETROUWBAARHEID**, het **GEBRUIKSGEMAK** en het **ONTWERP** van onze producten. We hopen dat u veel plezier zult beleven aan deze optische muis.

Gebruiksinstructies

VOORDAT U HET APPARAAT VOOR DE EERSTE KEER GEBRUIKT, MOET U DEZE VEILIGHEIDSINSTRUCTIES ZORGVULDIG DOORLEZEN EN BEWAREN VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK.

Preventieve maatregelen

- Essentiel B is niet verantwoordelijk voor schade (zoals verlies van gegevens) of letsel veroorzaakt door het gebruik van dit product.
- Deze muis is ontworpen voor gebruik binnenshuis met een computer voorzien van een USB-poort.
- Probeer nooit de muis uit elkaar te halen, te wijzigen, aan te passen of te repareren.
- Plaats de muis niet in de buurt van een raam waar deze aan direct zonlicht blootgesteld kan worden.

- Plaats de muis niet in een omgeving waar het aan opspattend water, vocht of extreme hitte blootgesteld kan worden.
- Gebruik het niet met natte handen.
- Plaats geen zware voorwerpen op de muis.
- Houd toezicht op kinderen om ervoor te zorgen dat ze niet met de muis spelen.
- Veeg de buitenkant van de muis schoon met een mild reinigingsmiddel. Zorg ervoor dat er geen vloeistof in de muis terechtkomt.
- Gebruik geen oplosmiddelen, zoals benzine of alcohol, en geen schuurmiddelen of schuurspons om de muis schoon te maken.
- Gebruik de muis met de nodige voorzichtigheid.
- Vermijd overmatige schokken of trillingen.
- Uw apparaat zendt en ontvangt radiofrequenties in de buurt van 2,4 GHz. Deze emissies kunnen de werking van andere elektrische apparaten verstoren. Om ongelukken te voorkomen, ontkoppel de USB-dongle van de computer wanneer u zich op de volgende plaatsen bevindt:
  - plaatsen waar ontvlambare gassen aanwezig zijn, in een ziekenhuis, een trein, een vliegtuig of een tankstation;
  - in de buurt van automatische deuren of brandalarmen.
- NAls u een pacemaker of andere prothese hebt, vraag dan eerst uw arts om advies.
- De USB-dongle werkt binnen een straal van ongeveer 10 meter. Het communicatiebereik kan variëren als er zicht obstakels zoals een persoon, metaal, muur, enz. tussen de muis en de USB-dongle bevinden of als er andere elektromagnetische apparaten in de buurt zijn.
- **Richt de optische sensor aan de onderkant van de muis nooit naar de ogen van een persoon om letsel te voorkomen.**

NL

Batterijen recyclen



- Gooi batterijen niet weg met het huisvuil. Gooi batterijen weg in overeenstemming met de geldende voorschriften om het milieu te beschermen.
- Laad de batterijen niet op, haal ze niet uit elkaar en gooi ze niet in het vuur.
- Stel ze niet bloot aan een hoge temperatuur of direct zonlicht.
- Gooi ze niet in vuur.

Ergonomie

Herhaalde bewegingen, vooral als het dezelfde spier- en gewrichtsgroepen betreft, kunnen leiden tot musculoskeletale aandoeningen zoals het RSI-syndroom (overbelasting door herhaalde bewegingen). Typische symptomen zijn pijn in de vingers, de pols, de elleboog of de nek. Om dergelijke symptomen te voorkomen, adviseren wij u:

- Uw werkplek ergonomisch te organiseren.
- Het toetsenbord en de muis zo te plaatsen dat uw armen en polsen zich zijdelings ten opzichte van uw lichaam bevinden in een hoek van 90 graden en gestrekt zijn.
- Regelmatig een pauze in te lassen om uw polsen, armen en schouders te strekken.
- Ervoor te zorgen dat uw voeten zich plat op de grond bevinden en dat uw rug recht en ondersteund is.

Uw product

Inhoud van de verpakking

- 1 optische muis
- 1 USB-dongle
- 1 gebruiksaanwijzing

Minimale systeemvereisten

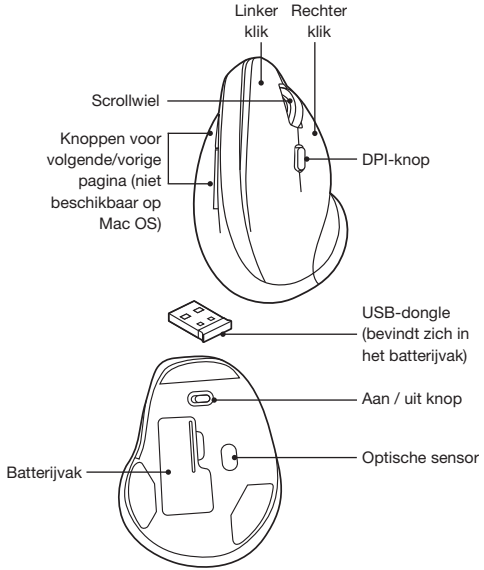
- Windows XP en latere versies
- Mac OS X of (hoger dan 10.4)
- 1 vrije USB-poort

Technische eigenschappen

- 2,4 GHz draadloze optische muis
- Frequentiebereik: 2 402 - 2480 MHz
- Uitgangsvermogen: <2,5 mW
- Natuurlijke handpositie
- Knoppen links, rechts, Knoppen voor volgende/vorige Pagina (niet beschikbaar op Mac OS), / Wiel (scrollen + middelste klik)
- Verstelbare gevoeligheid: 1600/2100/2400 DPI
- Aan / uit knop
- Bereik: tot 10 m
- Werkt op 1 1,5V AA batterij (niet meegeleverd)
- Grootte en gewicht - muis: 112 x 77 x 71 mm, 110 g met de AA-batterij

*Dit product van Essentiel B is compatibel met de genoemde merken (merken van derden die geen enkele band hebben met Sourcing & Creation).

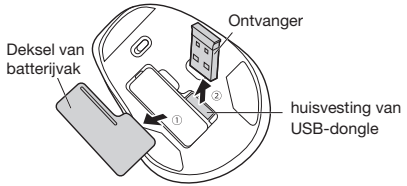
Onderdelen van de muis



De muis installeren

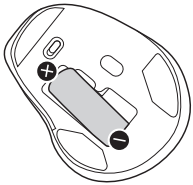
De batterij plaatsen

1. Zorg dat de muis is uitgeschakeld.
2. Open het batterijvak aan de onderkant van de muis.
3. Haal de USB-dongle uit de opbergruimte.



NL

4. Plaats een AA-batterij (niet meegeleverd) in het batterijvakje (boven het kunststof polariteitslipje) en zorg ervoor dat de polariteit overeenstemt met de +/- markeringen in het batterijvak.

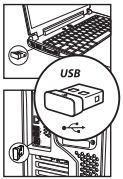


5. Plaats het deksel terug.

Vervang de batterij wanneer de cursor niet goed reageert of wanneer het rode led-controlelampje op de optische sensor niet brandt.

Installatie

1. Sluit de USB-dongle aan op een vrije USB-poort van uw computer. Het besturingssysteem detecteert de muis automatisch.

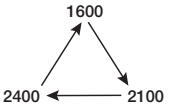


2. Het informatievenster ‘Nieuwe hardware gedetecteerd’ verschijnt in de rechterbenedenhoek van uw scherm. Uw muis is klaar voor gebruik.
3. Stel de Aan/Uit-schakelaar in op Aan (**On**).
4. De muis is direct klaar voor gebruik.

De muis gaat na een periode van inactiviteit in stand-by. Druk op een knop of beweeg de muis voorzichtig om de muis opnieuw te activeren.

De gevoeligheid wijzigen

De muis heeft 3 gevoeligheidsniveaus: 1600 / 2100 / 2400 DPI. De muis is standaard op 1600 DPI ingesteld.
Als u de gevoeligheid van uw muis wilt wijzigen, druk op de DPI-knop om tussen de gevoeligheden te schakelen.



Probleemoplossing

Als de verbinding tussen de USB-ontvanger en de muis verbroken is, volg deze stappen:

1. Zorg dat de batterij juist is geplaatst en werkt.
2. Zet de aan/uit-schakelaar op Aan. Druk gedurende 5 seconden tegelijkertijd op het scrollwiel en klik met de rechtermuisknop om de status voor het matchen van codes te activeren. Het rode indicatorlampje knippert tijdens het matchen van codes.
3. Steek de USB-dongle in een USB-poort van uw computer.
4. De muis is direct klaar voor gebruik.

Bij gebruik met Mac OS-producten zijn de voorwaartse en achterwaartse scrollbewegingen omgekeerd. Om de richting te veranderen:

1. Selecteer in het Apple-menu ‘Huidige systeeminstellingen’.
2. Selecteer ‘Muis’.
3. Verwijder het vinkje naast de optie ‘Scrollrichting: Natuurlijk’.

Vereenvoudigde EU-conformiteitsverklaring

Ondergetekende, Sourcing & Creation, verklaart dat de radioapparatuur EB_VM-12-SF verticale ergonomische muis in overeenstemming is met richtlijn 2014/53/EU.

De volledige tekst van de EU-conformiteitsverklaring is beschikbaar op het volgende internetadres:
https://www.boulanger.com/info/assistance

Cyber Resilience Act (CRA)

Le Cyber Resilience Act (CRA) impose des exigences strictes de cybersécurité à tous les produits matériels et logiciels comportant des éléments numériques connectés, et ce, tout au long de leur cycle de vie.
Si vous constatez une faille de sécurité informatique sur votre produit, merci de le signaler à l'adresse mail suivante : **cyberresilience@boulanger.com**.

The Cyber Resilience Act (CRA) imposes strict cybersecurity requirements on all hardware and software products containing connected digital components, throughout their entire lifecycle.
If you discover an IT security breach in your product, please report it to the following email address:
cyberresilience@boulanger.com.

Der Cyber Resilience Act (CRA) schreibt strenge Anforderungen an die Cybersicherheit für alle Hardware- und Softwareprodukte vor, die über vernetzte digitale Komponenten verfügen, und zwar über deren gesamten Lebenszyklus hinweg.
Sollten Sie eine Sicherheitslücke in Ihrem Produkt feststellen, melden Sie diese bitte an folgende E-Mail-Adresse:
cyberresilience@boulanger.com.

De Cyber Resilience Act (CRA) stelt strenge cyberbeveiligingseisen aan alle hardware- en softwareproducten met verbonden digitale componenten, en dit gedurende hun gehele levenscyclus.
Als u een IT-beveiligingslek in uw product constateert, meld dit dan alstublieft via het volgende e-mailadres:
cyberresilience@boulanger.com.

Toutes les informations, dessins, croquis et images dans ce document relèvent de la propriété exclusive de SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION se réserve tous les droits relatifs à ses marques, créations et informations. Toute copie ou reproduction, par quelque moyen que ce soit, sera jugée et considérée comme une contrefaçon.

All information, designs, drawings and pictures in this document are the property of SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION reserves all rights to its brands, designs and information. Any copy and reproduction through any means shall be deemed and considered as counterfeiting.

Alle Informationen, Zeichnungen, Skizzen und Bilder in diesem Dokument sind alleiniges Eigentum von SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behält sich alle Rechte in Zusammenhang mit ihren Marken, Schöpfungen und Informationen vor. Kopien oder Reproduktionen, ungeachtet des dazu verwendeten Mittels, werden als Fälschung betrachtet und beurteilt.

Alle gegevens, tekeningen, schetsen en afbeeldingen in dit document zijn het exclusieve eigendom van SOURCING & CREATION. SOURCING & CREATION behoudt alle rechten met betrekking tot haar merken, creaties en informatie. Alle kopieën, of reproducties, met eender welk middel, worden beoordeeld en beschouwd als een vervalsing.





Protection de l'environnement
Ce symbole apposé sur le produit signifie qu'il s'agit d'un appareil dont le traitement en tant que déchet est soumis à la réglementation relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE). Cet appareil ne peut donc en aucun cas être traité comme un déchet ménager, et doit faire l'objet d'une collecte spécifique à ce type de déchets. Des systèmes de reprise et de collecte sont mis à votre disposition par les collectivités locales (déchèterie) et les distributeurs. En orientant votre appareil en fin de vie vers sa filière de recyclage, vous contribuerez à protéger l'environnement et empêcherez toute conséquence nuisible pour votre santé.



Protection of the environment
This symbol attached to the product means that it is an appliance whose disposal is subject to the directive on waste from electrical and electronic equipment (WEEE). This appliance may not in any way be treated as household waste and must be subject to a specific type of removal for this type of waste. Recycling and recovery systems are available in your area (waste removal) and by distributors. By taking your appliance at its end of life to a recycling facility, you will contribute to environmental conservation and prevent any harm to your health.



Umweltschutz
Dieses Symbol auf dem Produkt bedeutet, dass es sich um ein Gerät handelt, dessen Entsorgung den Vorschriften für elektrische und elektronische Altgeräte (Elektronikschrott) unterliegt. Dieses Gerät darf daher auf keinen Fall als Haushaltsmüll behandelt werden und muss an einer spezifischen Sammelstelle für diesen Typ von Abfall abgegeben werden. Rücknahme- und Sammelsysteme werden Ihnen von den lokalen Gebietskörperschaften (Mülldeponie) und Vertrieben bereitgestellt. Indem Sie Ihr Gerät an seinem Lebensende dem Recycling zuführen, tragen sie zum Umweltschutz bei und verhindern schädliche Folgen für Ihre Gesundheit.



Milieubescherming
Dit op het apparaat aangebrachte symbool betekent dat het apparaat aan het einde van de levensduur afgevoerd moet worden volgens de voorschriften voor afgedankte elektrische en elektronische apparatuur (WEEE). Dit apparaat mag dus in geen geval bij het gewone huisafval weggeworpen worden maar moet naar een specifiek inzamelpunt teruggebracht worden. De gemeentes (vuilstortplaatsen) of de verkooppunten stellen inzamelsystemen en -punten tot uw beschikking. Door uw apparaat aan het einde van de levensduur in te leveren voor recycling, draagt u bij aan de milieubescherming en voorkomt u schadelijke gevolgen voor de gezondheid.

*** Testé dans nos laboratoires**
Garantie valide à partir de la date d'achat (ticket de caisse faisant foi). Cette garantie ne couvre pas les vices ou les dommages résultant d'une mauvaise installation, d'une utilisation incorrecte ou de l'usure normale du produit.

*** Tested in our laboratories**
Warranty valid from the date of purchase (receipt as proof of purchase). This warranty does not cover defects or damage caused by improper set up, incorrect use, or normal wear and tear of this product.

*** In unseren Labors getestet**
Die Garantie läuft ab dem Kaufdatum (maßgeblich ist der Kassenzettel). Diese Garantie deckt keine Mängel oder Schäden, die aus unsachgemäßer Installation, falschem Gebrauch oder der normalen Abnutzung des Produkts resultieren.

*** Getest in onze laboratoria**
Waarborg geldig vanaf de datum van aankoop (kasticket geldt als bewijs). De garantie dekt geen gebreken of schade die voortvloeien uit een onjuiste installatie, een onjuist gebruik of de normale slijtage van het product.

essentiel b

Art. 8012398
Ref. EB_VM-12-SF

SERVICE RELATION CLIENTS / Customer Relations Department / Kundenservice / Klantenafdeling

1, Avenue de la Motte,
59810 Lesquin

FABRIQUÉ EN R.P.C. / Made in China / Hergestellt in VR China / Gefabriceerd in China

SOURCING & CREATION
1, Avenue de la Motte,
59810 Lesquin, France
contact@sc-ub.com





CE

